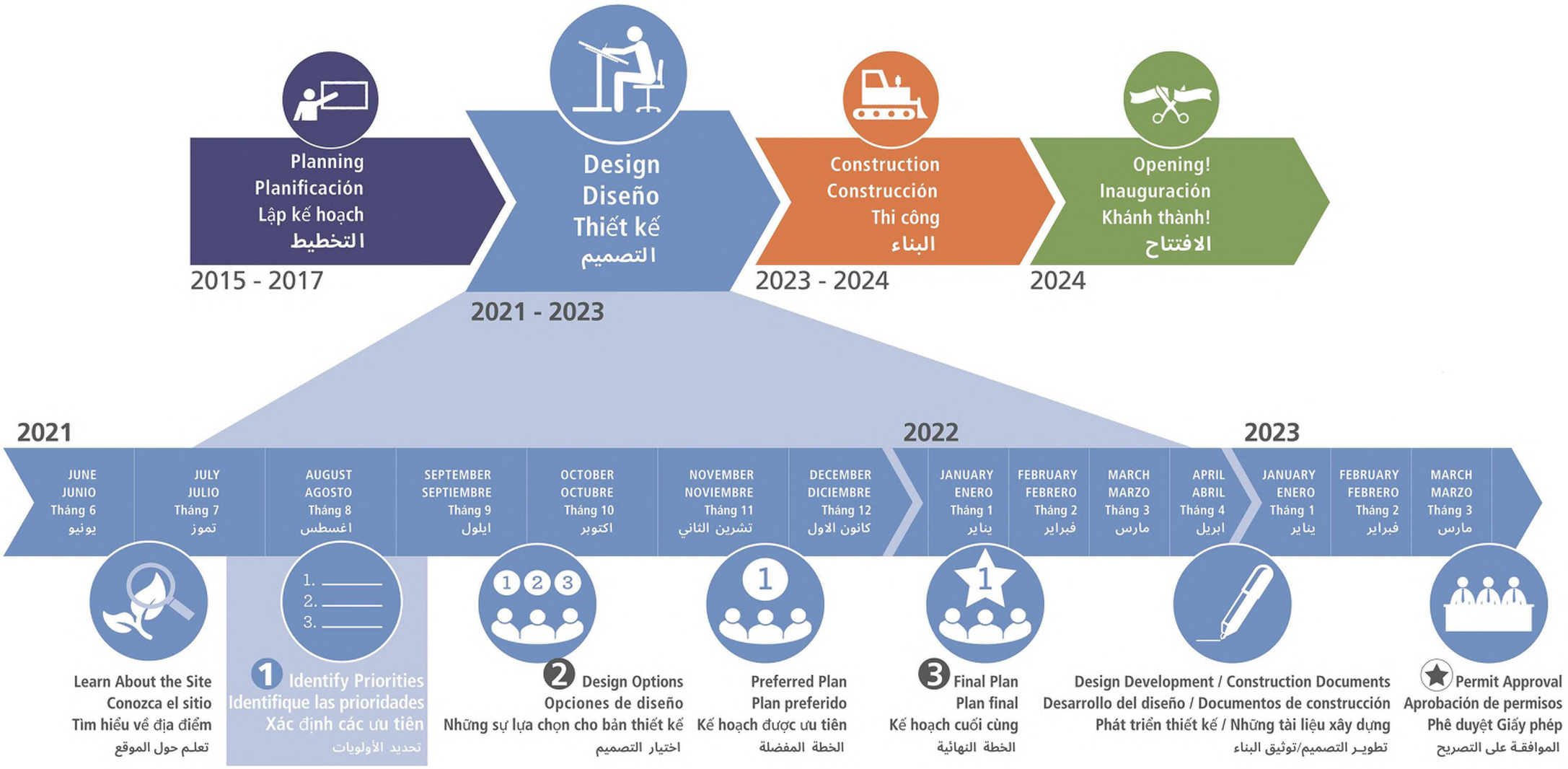
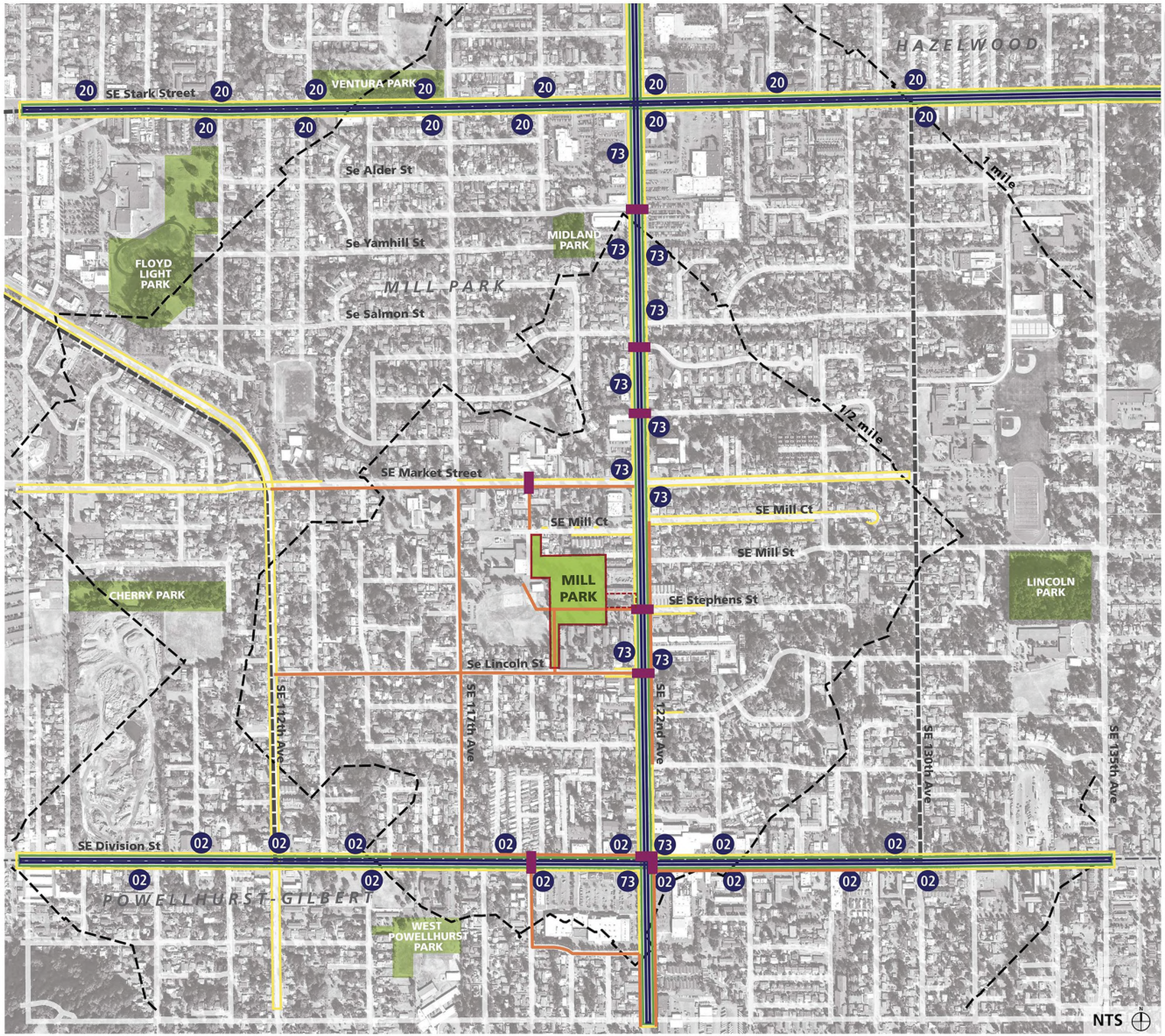
Project Schedule • Calendario del proyecto • LỊCH TRÌNH DỰ ÁN • جدول المشروع



Site Access • Acceso al Sitio • Tiếp cận địa điểm • طريقة الوصول الى الموقع



How do you get to Mill Park? • ¿Cómo se llega a Mill Park?
Quý vị đến công viên Mill Park bằng cách nào? • كيف تاتي/تذهب الى Mill Park

Place STICKY DOTS in the boxes below and on the plan to the left.
Coloque los PUNTOS ADHESIVOS en las casillas de abajo y en el plano de la izquierda.
Đặt MIẾNG DÁN HÌNH TRÒN vào các hộp bên dưới và trên sơ đồ bên trái.
قم بوضع الاوراق اللاصقة في الصندوق وكذلك على يسار الخطة

73

BUS ROUTE AND BUS STOP
RUTA Y PARADA DEL AUTOBÚS
LỘ TRÌNH XE BUÝT VÀ TRẠM CHỜ XE BUÝT
طريق الباص محطة وقوف الباص

BIKE LANES
CARRILES PARA BICICLETAS
LÀN ĐƯỜNG DÀNH CHO XE ĐẠP
طريق الدراجات الهوائية

SAFE ROUTES TO SCHOOLS
RUTAS SEGURAS A LA ESCUELA
LỐI ĐI AN TOÀN ĐẾN TRƯỜNG
طرق آمنة الى المدرسة

SIDEWALKS
BANQUETA
ĐƯỜNG ĐI BỘ
الرصيف

SIGNALED CROSSING
PASO DE PEATONES SEÑALIZADO
LỐI ĐI BỘ QUA ĐƯỜNG CÓ ĐÈN TÍN HIỆU
طريق العبور بوجود الإشارة

VEHICLE
VEHÍCULO
XE CỘ
العربة

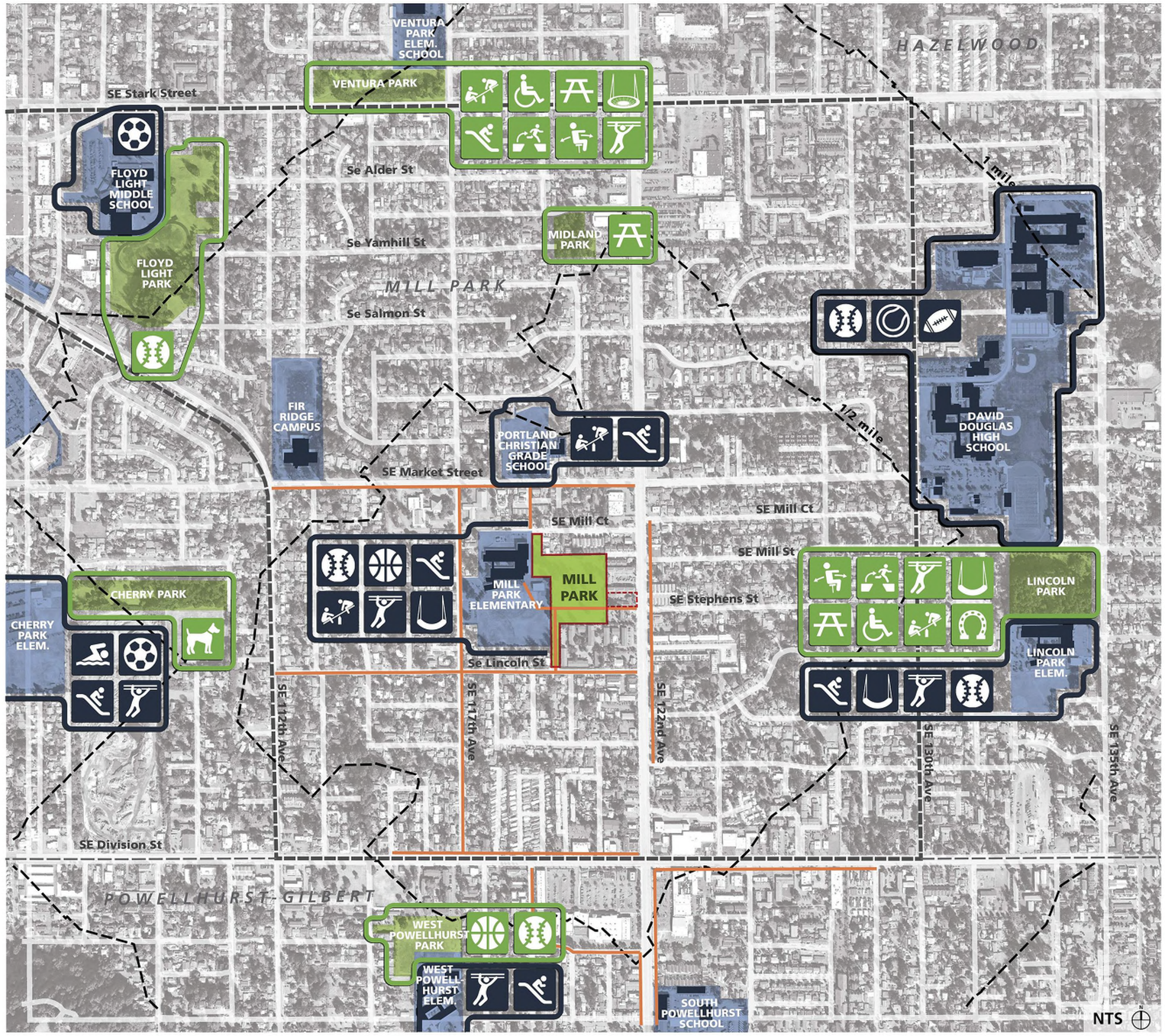
WALKING DISTANCE TO MILL PARK
DISTANCIA A PIE A EL PARQUE MILL
KHOẢNG CÁCH ĐI BỘ ĐẾN CÔNG VIÊN MILL PARK
مسافة المشي إلى Mill Park

PORTLAND PARKS & RECREATION™
Healthy Parks, Healthy Portland

Mayer/Reed

MILL PARK

Nearby Park Amenities • Servicios de Parques Cercanos • Tiện ích gần công viên • وسائل راحة قرب المتنزه



What parks and schools do you visit? • ¿Qué parques y escuelas visitas?
Quý vị đến những công viên và trường học nào? • ما هي المتنزهات التي تزورها؟

Place STICKY DOTS in the boxes below and on the plan to the left.
Coloque los PUNTOS ADHESIVOS en las casillas de abajo y en el plano de la izquierda.
Đặt MIẾNG DÁN HÌNH TRÒN vào các hộp bên dưới và trên sơ đồ bên trái.
قم بوضع الاوراق اللاصقة في الصندوق وكذلك على يسار الخطة

BASEBALL FIELD
CAMPO DE BASEBALL
SÂN BÓNG CHÀY
ساحة كرة المضرب

BASKETBALL COURT
PISTA DE BALONCESTO
SÂN BÓNG RỔ
ملعب كرة السلة

SOCCER FIELD
CAMPO DE FUTBOL
SÂN BÓNG ĐÁ
ساحة كرة القدم

SWIMMING POOL
PISCINA
HỒ BƠI
مسبح

FOOTBALL FIELD
CAMPO DE FUTBOL
SÂN BÓNG BẦU DỤC
ساحة كرة القدم الأمريكية

TENNIS COURT
PISTA DE TENIS
SÂN QUẦN VỢT
ملعب تنس

SLIDING PLAY
JUEGO DESLIZANTE
TRÒ TRƯỢT CẦU TUỘT
لعبة التزحلق

PLAY AREA
ÁREA DE JUEGO
KHU VUI CHƠI
مساحة للعب

ACCESSIBLE PLAY AREA
ÁREA DE JUEGO ACCESIBLE
KHU VUI CHƠI ĐƯỢC HỖ TRỢ
مساحة متاحة للعب

CLIMBING PLAY
JUEGO DE ESCALADA
TRÒ LEO ĐỊA HÌNH
العاب التسلق

GROUP SWING
JUEGO DE COLUMNA
CHƠI SWINGING
ألعاب المراجيح

SWINGING PLAY
JUEGO DE COLUMNA
Xích đu
ألعاب المراجيح

OFF-LEASH DOG AREA
ZONA PARA PERROS SIN CORREA
KHU VỰC DÀNH CHO CHÓ CÓ THỂ KHÔNG ĐEO DÂY XÍCH
اماكن للكلاب بدون القيود

AGILITY PLAY
JUEGO DE AGILIDAD
SÂN HUẤN LUYỆN CHO THÚ CƯNG
العاب خفة الحركة

ROCKING PLAY
JUEGO DE ROCA
GHẾ LẮC LƯ
العاب الهز

OTHERS?
¿OTROS?
Ý KIẾN KHÁC?
اشياء اخرى

PICNIC AREA
ZONA DE PICNIC
KHU VỰC PÍC-NÍC
مكان للنزهة

SKATE PARK
PARQUE DE PATINAJE
SÂN TRƯỢT PA-TIN
متنزه للتزلج

EXISTING AMENITY
SERVICIO EXISTENTE
NHỮNG TIỆN ÍCH HIỆN HỮU
أماكن متاحة للراحة

EXISTING AMENITY (LIMITED ACCESS)
AMENIDAD EXISTENTE (ACCESO LIMITADO)
NHỮNG TIỆN ÍCH HIỆN HỮU (CÓ GIỚI HẠN SỬ DỤNG)
أماكن متاحة للراحة محدودة الدخول

SAFE ROUTES TO SCHOOLS
RUTAS SEGURAS A LAS ESCUELAS
LỐI ĐI AN TOÀN ĐẾN TRƯỜNG
طرق آمنة الى المدرسة

PARKS
PARQUES
CÔNG VIÊN
المتنزهات

SCHOOLS
ESCUELAS
TRƯỜNG HỌC
المدارس

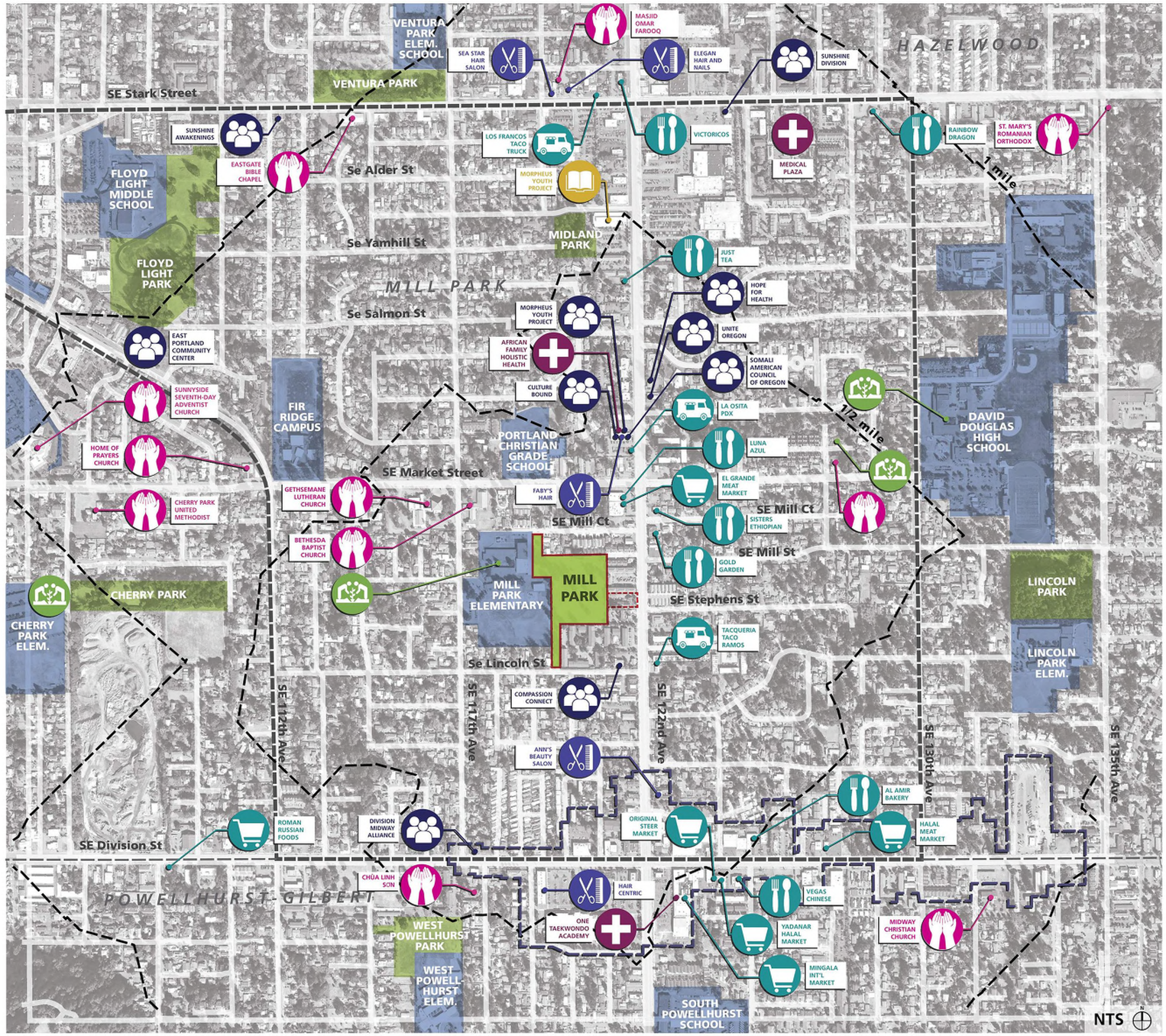
WALKING DISTANCE TO MILL PARK
DISTANCIA A PIE A EL PARQUE MILL
KHOẢNG CÁCH ĐI BỘ ĐẾN CÔNG VIÊN MILL PARK
مسافة المشي إلى Mill Park

PORTLAND PARKS & RECREATION™
Healthy Parks, Healthy Portland

Mayer/Reed

MILL PARK

Community Resources • Recursos Comunitarios • Tài nguyên cộng đồng • مَوارد للمجتمع



Where is your community? • ¿Dónde está tu comunidad? Cộng đồng của quý vị ở đâu? • أين هو مجتمعك

Place STICKY DOTS in the boxes below and on the plan to the left.
Coloque los PUNTOS ADHESIVOS en las casillas de abajo y en el plano de la izquierda.
Đặt MIẾNG DÁN HÌNH TRÒN vào các hộp bên dưới và trên sơ đồ bên trái.
قم بوضع الاوراق اللاصقة في الصندوق وكذلك على يسار الخطة

RESTAURANT
RESTAURANTE
HÀNG KHÔNG THUẬN LỢI
مطعم

FOOD TRUCK
CAMIÓN DE COMIDA
HÀNG KHÔNG THUẬN LỢI
عربات الطعام

MARKET
MERCADO
HÀNG KHÔNG THUẬN LỢI
اسواق

COMMUNITY GARDEN
JARDÍN COMUNITARIO
KHU VƯỜN CHUNG
حديقة زراعية للمجتمع

BEAUTY / BARBER
BELLEZA / BARBERO
HÀNG KHÔNG THUẬN LỢI
صالون حلاقة

HEALTHCARE
CUIDADO DE LA SALUD
HÀNG KHÔNG THUẬN LỢI
أجهزة غير ربحية

LIBRARY
BIBLIOTECA
HÀNG KHÔNG THUẬN LỢI
مكتبة

PLACE OF WORSHIP
TEMPLO COMMUNITARIO /MISA
NIỀM TIN
أماكن العبادة

NON-PROFIT
SIN ÁNIMO DE LUCRO
HÀNG KHÔNG THUẬN LỢI
منظمات المجتمع المدني

OTHERS?
¿OTRAS?
NIỀM TIN
اشياء اخرى

PARKS
PARQUES
CÔNG VIÊN
المتنزهات

SCHOOLS
ESCUELAS
TRƯỜNG HỌC
المدارس

DIVISION MIDWAY ALLIANCE
DIVISIÓN ALIANZA DE MEDIO CAMINO
Văn phòng DIVISION MIDWAY ALLIANCE
منظمة Division Midway Alliance

WALKING DISTANCE TO MILL PARK
Distancia a pie a el parque Mill
Khoảng cách đi bộ đến Công viên Mill Park
مسافة المشي إلى Mill Park

PORTLAND PARKS & RECREATION™ Healthy Parks, Healthy Portland | Mayer/Reed | MILL PARK

Future Mill Park • Futuro Parque Mill • CÔNG VIÊN MILL TƯƠNG LAI • Mill Park مستقبل

I will feel welcome at Mill Park if _____

Me sentiré ACOGIDO en Mill Park si _____

Tôi sẽ cảm thấy ĐƯỢC CHÀO ĐÓN tại công viên Mill Park nếu _____

اشعر انه مرحب بي في Mill Park إذا ما ... _____

Write responses on STICKY NOTES and place in boxes.
Escriba las respuestas en notas adhesivas y colóquelas en las casillas.
Viết câu trả lời trên STICKY NOTES (giấy nhớ) và đặt vào hộp.
اكتب اجابتك على الاوراق اللاصقة ثم ضعها في الصندوق

When I visit Mill Park I want to _____

Cuando visite Mill Park quiero _____

Khi tôi đến thăm công viên Mill Park, tôi muốn _____

عندما ازور Mill Park اريد ان ... _____

Write responses on STICKY NOTES and place in boxes.
Escriba las respuestas en notas adhesivas y colóquelas en las casillas.
Viết câu trả lời trên STICKY NOTES (giấy nhớ) và đặt vào hộp.
اكتب اجابتك على الاوراق اللاصقة ثم ضعها في الصندوق

Instagram

MillParkStories

6 posts **30** followers **100** following

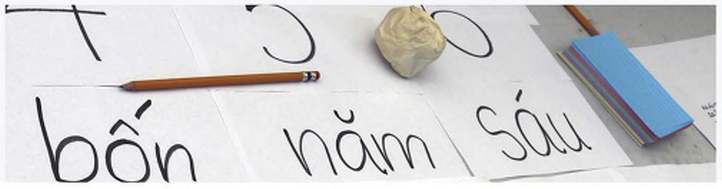
Mill Park Stories

This is my personal account to tell stories and share my work on Portland Parks & Recreation (PP&R)'s Mill Park.

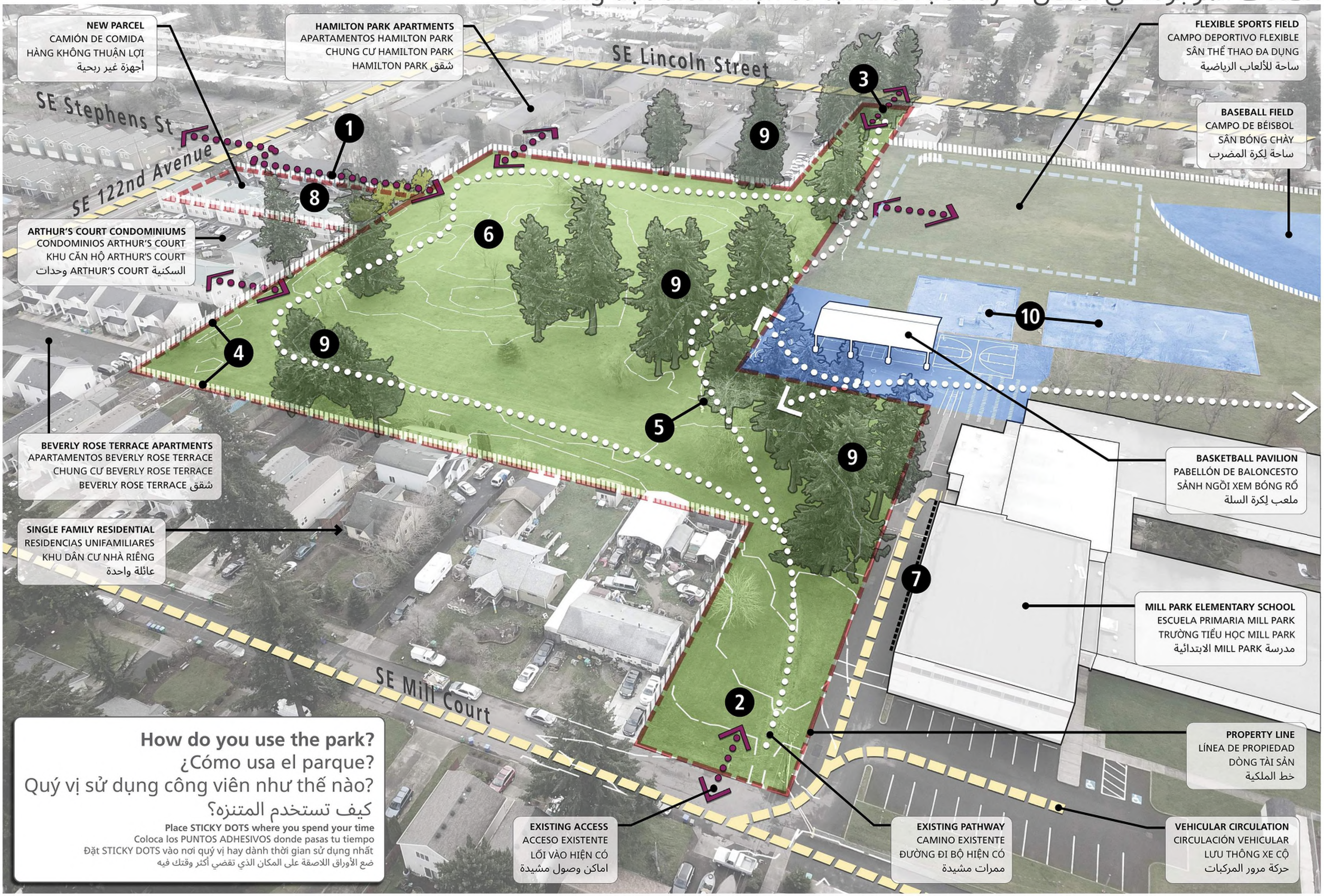
This account is not affiliated with the City of Portland / PP&R.

Followed by portlandparks, mayerreed, artbyalexchiu

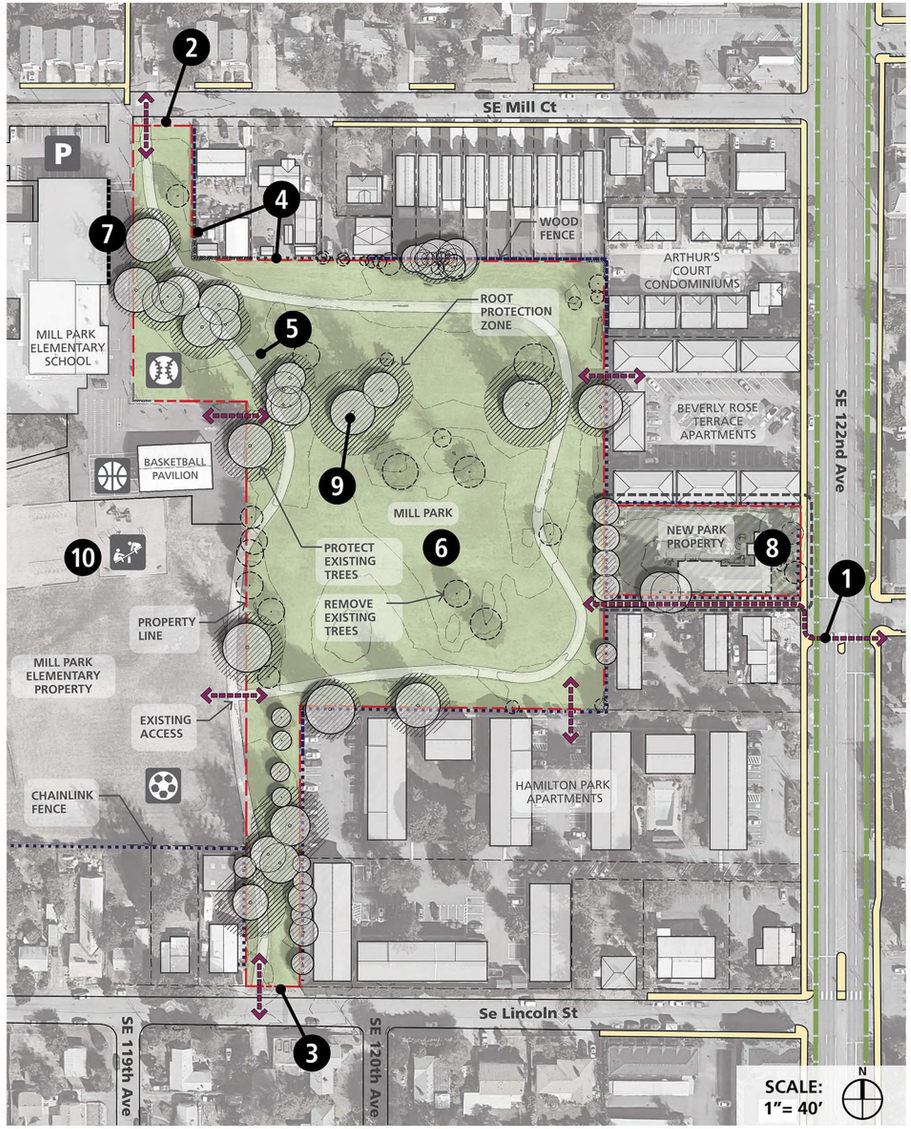
POSTS IGTV SAVED TAGGED



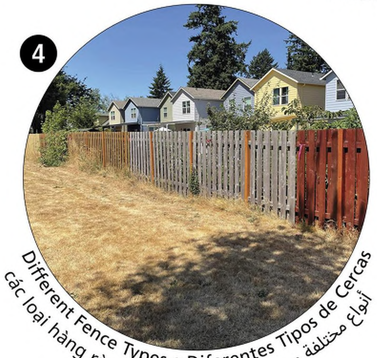
Existing Site Character • Carácter del Sitio Existente
Những đặc điểm hiện có tại khu vực này • الصفات الموجودة في المكان

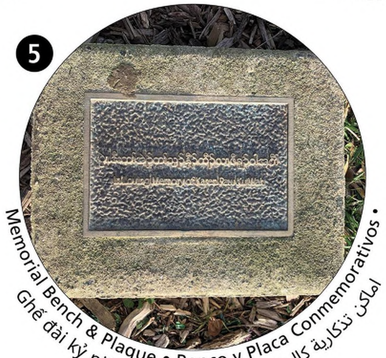


Existing Conditions • Condiciones existentes • Điều kiện hiện tại • الظروف الحالية



Place STICKY DOTS on images to the left.
Coloca los PUNTOS PEGATIVOS en las imágenes de la izquierda.
Đặt STICKY DOTS (MIẾNG DÁN HÌNH TRÒN) vào những tấm hình ở bên trái
ضع الأوراق اللاصقة على الصورة التي في اليسار





PORTLAND PARKS & RECREATION™ Healthy Parks, Healthy Portland | Mayer/Reed | MILL PARK

Master Plan Evaluation • Evaluación del Plan Maestro • Đánh giá kế hoạch tổng thể • تقييم الخطة الرئيسية

Place STICKY DOTS on images to the left.
Coloca los PUNTOS PEGATIVOS en las imágenes de la izquierda.
Đặt STICKY DOTS (MIẾNG DÁN HÌNH TRÒN) vào những tấm hình ở bên trái
ضع الأوراق اللاصقة على الصورة التي في اليسار

PORTLAND PARKS & RECREATION™ Healthy Parks, Healthy Portland | Mayer/Reed | MILL PARK